



STEGEN
ESCHBACH
WITTENTAL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

STEGEN

Jahrgang 54

Donnerstag, 26. Oktober 2023

KW 43



AKTUELLES AUS STEGEN



Tauziehclub Eschbachtal e.V.

Am **Dienstag, den 31.10.2023** findet in der Halle in Eschbach ein Empfang der Gemeinde Stegen zu Ehren unserer erfolgreichen Aktiven statt. **Beginn ist um 19.00 Uhr.** Zu ehren sind verschiedene Erfolge bei den Deutschen Meisterschaften und den Weltmeisterschaften der vergangenen Tauziehsaison 2023. Unter anderem werden Niklas Greber für WM-Gold in der Juniorenklasse und Ramona Mühl für WM-Bronze in der Damenklasse geehrt. Über zahlreiche Gäste würden wir uns freuen.

Schadstoffsammlung in Stegen

am Fr., 27.10.2023, 12.30-14.30 Uhr, Im Gewerbepark Stegen beim Bauhof.

Abfuhr der gelben Säcke

Die nächste Abfuhr ist am **Freitag, 3. November 2023**, ab 6.00 Uhr. Bei Rückfragen oder Reklamationen bitten wir Sie, sich direkt an die Reklamationstelefon-Nr. 0761/2187-9707, zu wenden.



AUS DEM RATHAUS

Altersjubilare im November 2023

am 01.11. feiert Herr Siegfried Albert Pius Andris den 75. Geburtstag,
am 08.11 feiert Herr Georg Hellmuth den 85. Geburtstag,
am 09.11. feiert Herr Theodor Scherer den 70. Geburtstag,
am 10.11. feiert Herr Michael Arnold den 70. Geburtstag,
am 14.11. feiert Frau Rita Weber-Spitz den 75. Geburtstag,
am 21.11. feiert Herr Gideon Horowitz den 70. Geburtstag,
am 23.11. feiert Frau Erika Brüstle-Schubert den 70. Geburtstag,
am 27.11. feiert Frau Diana Karin Engelhardt-Steinmetz den 80. Geburtstag,
am 27.11. feiert Herr Helmut Wilhelm Günthel den 75. Geburtstag,
am 28.11. feiert Frau Carmen Katarina Biber den 70. Geburtstag,
am 30.11. feiert Frau Hedwig Sobek den 70. Geburtstag.

Den Altersjubilaren gilt der besondere Glückwunsch der Gemeinde. Möge Ihnen ein recht langer und glücklicher Lebensabend beschieden sein.



Möbel für Flüchtlinge gesucht!

Für eine Flüchtlingsfamilie werden folgende Möbel/Gegenstände gesucht:

- 3 Kleiderschränke
- 1 Doppelbett
- 4 Betten
- 1 Schreibtisch (für Kinder)
- Sofa
- Vorhänge

Gerne melden bei Hr. Baum 0761-8965-489 und norbert.baum@caritas-bh.de

In der Kalenderwoche 44 ändert sich der Redaktionsschluss

Das Mitteilungsblatt in **KW 44** erscheint am Donnerstag, dem 02.11. (**Redaktionsschluss: Freitag, 27.10.2023, 8.00 Uhr**)

Wir bitten um Beachtung und entsprechende Abgabe der redaktionellen Beiträge.



Suchen 2 Wohnungen



für ukrainische, gehörbeeinträchtigt Familien **spätestens zum 01.12.2023:**

- 2 Erwachsene, 2 Kinder (1 Jahr, 2 Jahre)
- 3 Erwachsene, 1 Kind (16 Jahre), 1 kleiner Hund

Der Mietvertrag wird mit der Gemeinde abgeschlossen. Bei Interesse wenden Sie sich gerne an Frau Eberle, Rathaus Stegen, Zi. 12, Tel. 3969-33.

Unser Rathaus steht Ihnen zur Verfügung. Bitte vereinbaren Sie telefonisch vorab einen Termin. Sie erreichen uns unter:

Fränzi Kleeb	Bürgermeisterin	3969-20
Sandra Winterhalder	Sekretariat und Tourismus	3969-0
Georg Link	Hauptamt	3969-23
Jonas Jung	Personal und Digitales	3969-32
Hildegard Eberle	Standesamt und Soziales,	3969-33
Annette Scherer	Ordnungsamt	3969-36
Stefanie Lade	Ordnungsamt	3969-51
Jannik Schuler	Bauamt	3969-34
Thomas Ketterer	Bauamt	3969-39
Tanja Schmidt	Liegenschaften	3969-22
Joana Heilbock/ Tamo Friedrich	Einwohnermeldeamt/ Bürgerbüro	3969-38
Katharina Kuhn	Rechnungsamt	3969-43
Anke Prior	Rechnungsamt	3969-52
Anja Rießle	Steuern und Abgaben	3969-45
Erika Rombach	Gemeindekasse	3969-42
Jessica Saum	Gemeindekasse	3969-37
Andreas Hummel	Kinder- und Jugendbüro	3969-58

Unsere Öffnungszeiten sind wie folgt:

Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und dienstags zusätzlich von 14.00 bis 17.30 Uhr.

Johannes Schweizer, Ortsverwaltung Eschbach, Tel. 61524
(Sprechzeiten: Mo., 15.00-16.30 Uhr und Do., 18.00-20.00 Uhr, E-Mail: ov.eschbach@t-online.de)

Aus der Gemeinderatssitzung

Bürgermeisterin Fränzi Kleeb erklärte zu Beginn der Sitzung vom **17. Oktober 2023**, warum einige Tagesordnungspunkte der vorherigen Sitzung nochmals beraten werden. Ein Bürger ist der Meinung, dass die damalige Bekanntgabe der Tagesordnung nicht korrekt erfolgt sei. Die Verwaltung ist jedoch der Meinung, dass diese korrekt erfolgte. Da sich diese juristische Frage kurzfristig nicht klären ließ, hatte die Verwaltung pragmatisch entschieden, einige Tagesordnungspunkte nochmals zu beraten.

Bekannt gegeben wurde u.a.:

a) Beschlüsse aus der letzten nicht öffentlichen Sitzung

Der Gemeinderat befasste sich mit der Besetzung der **Schulleiterstelle an der Grundschule Stegen** gemäß § 40 Schulgesetz. Der Gemeinderat hatte der Besetzung durch Frau Claudia Faller zugestimmt.

b) Sonstige Bekanntgaben

- Das Regierungspräsidium Freiburg hat daraufhin **Frau Claudia Faller**, bisher bereits Lehrerin an der Grundschule Stegen, mit Wir-



NOTDIENST/WICHTIGE RUFNUMMERN

BEREITSCHAFTSDIENST FÜR DAS DREISAMTAL

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch
Notfallsprechstunde: Samstag ab 10.00 – 10.30 Uhr, Tel. 93230.
Die Erreichbarkeit für die Patienten unserer Praxis für Notfälle bleibt bestehen.

Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): 116 117 (Anruf ist kostenlos)

Notfallpraxis für Kinder - St. Josefskrankenhaus	Tel. 0180/6076111
Zahnärztlicher-Notdienst	Tel. 0761/12012000
Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH:	Tel. 98 68-0
Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie	Tel. 9384-17
Dorfhelferinneneinsatzleitung:	Tel. 70 77
Gemeindepsychiatrische Dienste	Tel. 9046-0
Hospizgruppe Dreisamtal	Tel. 0160/96263862
Defibrillator: Standort Jägerstr. 1, Vorraum Sparkasse	

NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

Freitag, 27.10.2023, 8.00 Uhr

APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr bis um 8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de.

Samstag	Rieselfeld-Apotheke Freiburg (Rieselfeld), Rieselfeldallee 16, Tel. 0761-456230
Sonntag	Unterlinden-Apotheke Freiburg (Innenstadt), Unterlinden 2, Tel. 0761-34300
Montag	Kloster-Apotheke Oberried, Hauptstr. 9, Tel. 2766
Dienstag	easyApotheke im Hbf Freiburg (Innenstadt), Bismarckallee 13, Tel. 0761-2967780
Mittwoch	Apotheke an der Diakonie Freiburg (Landwasser), Wirthstr. 9, Tel. 0761-15187700
Donnerstag	Hof-Apotheke Freiburg (Innenstadt), Kaiser-Joseph-Str. 179, Tel. 0761-39829
Freitag	Loretto-Apotheke Freiburg (Wiehre), Günterstalstr. 52, Tel. 0761-74884

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: gemeinde@stegen.de,
Internet: www.stegen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de

kung vom 4. Oktober 2023 **zur neuen Leiterin der Grundschule** bestellt.

- Die Gemeindemitarbeiterinnen und -mitarbeiter profitieren seit September vom **System „Jobrad“**. Bisher haben 3 Nutzer das Angebot wahrgenommen.
- Die Vorsitzende geht auf den **BZ-Artikel vom 28. September 2023 „Stegen droht wegen Nadelhof eine Klage“** und den **BZ-Leserbrief** vom 4. Oktober 2023 ein. Der Leserbriefschreiber war in der betreffenden Gemeinderatssitzung nicht anwesend. Zum eventuell entstehenden Eindruck, die **Verwaltung und der Gemeinderat legten hier ahnungslos Vergabekriterien fest**, stellte sie klar: Der Gemeinderat hat versucht, im Rahmen des Einheimischenmodells ein Baugebiet für „Stegener“ bzw. „Ehemals-Stegener mit Rückkehrwunsch“ zu ermöglichen. In Stegen wurde versucht, was in anderen Gemeinden bis zuletzt auch praktiziert wurde: Kriterien zu entwickeln, die diese Gruppen begünstigen.

Der Gemeinderat war nicht ahnungslos, wusste jedoch, dass bei einer Klage die Kriterien überarbeitet werden müssen. Dies wird nun gewissenhaft und mit erneuter juristischer Unterstützung aufgearbeitet. Deshalb geht der Leserbrief aus ihrer Sicht an der Sache vorbei.

- Zum 1. Oktober konnten **zwei Stellen neu besetzt** werden: Frau Sandra Winterhalder aus Stegen hat ihre Arbeit im Vorzimmer begonnen (77 % Stellenumfang). Im Amt für öffentliche Ordnung begann eine weitere Mitarbeiterin mit ebenfalls 50 % Stellenumfang.
- Zum **Starkregenereignis am 24. August 2023** und den dadurch erforderlichen Sanierungsarbeiten an der Böschungsmauer am Eschbach im Bereich Obertal: die Arbeiten sind mittlerweile abgeschlossen. Trotz Vereinbarung Straßenbauverwaltung und Gemeinde aus dem Jahre 1980, die die Gemeinde verpflichtet, 100 % der Sanierungskosten zu übernehmen, beteiligt sich das Regierungspräsidium mit 50 % an den Kosten.

Beraten und beschlossen wurde in der Sitzung u.a.:

- Kinder- und Jugendreferent Andreas Hummel und 4 Jugendliche stellten in der Sitzung die **Ergebnisse des Jugendbudgets 2023** vor. Im Rahmen einer Projektförderung des Landes Baden-Württemberg konnten in der diesjährigen Jugendkonferenz vier Projekte von Jugendlichen mit einem Gesamtfördervolumen von 1000 € umgesetzt werden.

Nikolai Pietsch, der in der Sitzung nicht dabei sein konnte, engagiert sich im Projekt **„Die Radstation“** für eine frei zugängliche mit Werkzeug bestückte Radstation, mit der kleine Reparaturen am eigenen Fahrrad durchgeführt werden können. Die Station soll auf dem Dorfplatz ihren Platz finden.

Kilian Frey und Riad Hajdini setzten sich für einen **kostenlosen Rollerverleih** ein. Ab sofort können sich Kinder- und Jugendliche vier Tretroller während der Öffnungszeiten des Kinder- und Jugendbüros ausleihen.

Freja Gräber und Eva Kühn setzen sich in ihrem Urban-Gardening-Projekt in Kooperation mit dem Arbeitskreis Klimaschutz Stegen für **mobile Hochbeet-Pflanzkisten auf Europaletten** ein und stellten die ersten Prototypen vor. Ein weiteres Projekt von Freja Gräber und Eva Kühn ist eine **Kiste mit Spielgeräten**, welche während der Öffnungszeiten des Kinder- und Jugendbüros genutzt werden können. Kindern der Flüchtlingsunterkünfte steht diese auch außerhalb der Öffnungszeiten zur Verfügung. Im nächsten Jahr soll die Aktion mit einem Jugendbudget weitergehen.

- die Beibehaltung der **Wassergebühr** von 1,80 €/cbm netto für den Zeitraum 01.10.2023 bis 31.12.2023, die Änderung der Wassergebühr von 1,90 €/cbm netto für den Zeitraum 01.01.2024 bis 31.12.2024 sowie der Erlass einer Satzung zur Änderung der Satzung über den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgungsanlage und die Versorgung der Grundstücke mit Wasser (Wasserversorgungssatzung - WVS) der Gemeinde Stegen. Wir verweisen auf

den Artikel in dieser Ausgabe.

- Zur Kenntnis genommen wurde vom Gemeinderat die Betriebsabrechnung für die zentrale Schmutz- und Niederschlagswasserbeseitigung für den Zeitraum 01.10.2020 bis 30.09.2022. Beschlossen wurde die Festlegung der **Gebühren für die zentrale Schmutz- und Niederschlagswasserbeseitigung** für den Zeitraum 01.10.2023 bis 31.12.2025 sowie der Erlass einer Satzung zur Änderung der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung (Abwassersatzung - AbwS) der Gemeinde Stegen. Wir verweisen auf den Artikel in dieser Ausgabe.
- Zugestimmt wurde den **Änderungen am Gesellschaftsvertrag der badenova AG & Co. KG** und der Bevollmächtigung der Bürgermeisterin zur Zustimmung der Änderungen.

Um die Herausforderungen der kommunalen Gesellschafter der badenova AG & Co. KG zu erleichtern, soll der **Gesellschaftsvertrag der badenova AG & Co. KG** so **angepasst** werden, dass durch die Kontrolle über die badenova AG & Co. KG die badenovaNETZE GmbH als inhousefähiges Unternehmen direkt von allen kommunalen Gesellschaftern beauftragt werden kann. Dies soll eine weitere Möglichkeit eröffnen, Aufträge leichter an ein kommunales Unternehmen zu erteilen, so dass die Wertschöpfung im kommunalen Bereich bleibt.

- Sein Interesse bekundete der Gemeinderat per Beschluss an der **Einführung eines regionalen Fahrradverleihsystems zum 1. Januar 2026**. Vorbild ist das System „Frelö“ in Freiburg. Die vorgesehene Ausschreibung erfolgt für die Stadt Freiburg und die interessierten Umlandgemeinden. Der Gemeinderat plant derzeit 3 Standorte in Stegen, die zu einem späteren Zeitpunkt noch festgelegt werden.
- Zugestimmt hat der Gemeinderat einem **städtebaulichen Vertrag zur Übernahme der Kosten für die 8. Änderung des Bebauungsplans „Bachmättle/Eichbühl/ Hannissenhof“** durch den Antragsteller. Dieser möchte dort eine Einfamilienhaus mit Einliegerwohnung errichten.
- Beraten und Beschlossen wurde die Aufstellung zur **8. Änderung des Bebauungsplanes „Bachmättle/Eichbühl/Hannissenhof“** i.V.m. § 13a Baugesetzbuch (BauGB), der dazugehörige Entwurf sowie die Beteiligung der Behörden und der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 und § 4 Abs. 2 BauGB.
- Zugestimmt hat der Gemeinderat dem Vertrag über den **Verkauf von Ökopunkten** für den Bebauungsplan „Gewerbepark - 3. Bauabschnitt“ **und dem Bebauungsplan „Gewerbepark Stegen“ - 3. Bauabschnitt** mit örtlichen Bauvorschriften. Zuvor erläuterte Lioba Fischer vom Planungsbüro Fischer aus Freiburg i. Br. den Anwesenden detailliert die eingegangenen Stellungnahmen und der Gemeinderat wägte diese im Sinne einer Gesamtabwägung ab. Zudem erfolgte der Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) -.

Änderung der Wasserversorgungssatzung beschlossen

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung vom 17. Oktober 2023 die Satzung über die Satzung zur Änderung der Satzung über den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgungsanlage und die Versorgung der Grundstücke mit Wasser (Wasserversorgungssatzung - WVS) in der Gemeinde Stegen beschlossen.

Beschlossen wurde u.a., dass als Kalkulationszeitraum der Zeitraum vom **01.10.2023 bis 31.12.2024** gewählt wird.

- Zudem, dass die kostendeckende Wasserversorgungsgebühr
- für den Zeitraum 01.10.2022 bis 31.12.2023 1,80 €/cbm netto (somit gleichbleibend)
 - für den Zeitraum 01.01.2024 bis 31.12.2024 1,90 €/cbm netto beträgt.

Wie bereits im Amtsblatt hingewiesen wurde, muss die Abrechnung des Wassers/Abwassers aus verfahrenstechnischen Gründen auf das kalendarische Wirtschaftsjahr umgestellt werden. Es wird künftig vom **1. Januar bis 31. Dezember eines Jahres** abgerechnet. Deshalb wird die nächste Jahresabrechnung für die Zeit vom **1. Oktober 2022 und 31. Dezember 2023** (entspricht der nächsten Ablesung) sein. Aufgrund der einmaligen Laufzeit des Abrechnungszeitraums von 15 Monaten ist es notwendig, einen weiteren Abschlag zum 1. Oktober 2023 zu erheben. Die jährlichen Ablesekarten bzw. E-Mails werden voraussichtlich Anfang Dezember verschickt.

Die Änderungssatzung tritt daher **rückwirkend zum 1. Oktober 2022** in Kraft. Die Änderung war bereits im Amtsblatt angekündigt worden. Zudem wurde die Gewinnerzielungsabsicht der Wasserversorgung beschlossen.

Der volle Wortlaut der Wasserversorgungssatzungsänderung ist in der Zeit vom 27. Oktober bis zum 5. November 2023 an der Verkündungstafel des Rathauses angeschlagen. Sie finden die Satzung auch im Internet (siehe Artikel „Ortsrecht im Internet in dieser Ausgabe“).

Änderung der Abwassersatzung beschlossen

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung vom 17. Oktober 2023 den Erlass einer Satzung zur Änderung der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung (Abwassersatzung - AbwS) beschlossen.

Die oben ausgeführten Erläuterungen zur Umstellung des Abrechnungszeitraums gelten für die Abwasserbeseitigung entsprechend.

Für den Gebührenzeitraum **01.10.2022 bis 31.12.2023** ergeben sich folgende Gebührensätze:

- Schmutzwassergebühr 1,42 Euro je m³ Schmutzwasser,
- Niederschlagswassergebühr 0,28 Euro je m² gewichteter versiegelter Grundstücksfläche.

Für den Gebührenzeitraum **01.01.2024 bis 31.12.2025** ergeben sich die folgenden Gebührensätze:

- Schmutzwassergebühr 1,52 Euro je m³ Schmutzwasser,
- Niederschlagswassergebühr 0,30 Euro je m² gewichteter versiegelter Grundstücksfläche.

Die Änderungssatzung tritt **rückwirkend zum 1. Oktober 2022** in Kraft. Die Änderung war bereits im Amtsblatt angekündigt worden.

Der volle Wortlaut der Abwassersatzung ist in der Zeit vom 27. Oktober bis zum 5. November 2023 an der Verkündungstafel des Rathauses angeschlagen. Sie finden die Satzung auch im Internet (siehe folgender Artikel).

Ortsrecht im Internet

Unter www.stegen.de – Rathaus & Bürgerservice – Bürgerservice – Ortsrecht finden Sie unsere Ortsrechtssammlung (Benutzungsordnungen, Polizeiverordnungen, Satzungen etc.).

Sie finden dort u.a. die Abwassersatzung, Außenbereichssatzungen, die Bauernmarktsatzung, die Bauernmarktgebührensatzung, Benutzungsordnungen für Gebäude der Gemeinde, die Entschädigungssatzung, die Erschließungsbeitrags-satzung, die Feuerwehrsatzung, die Feuerwehrentschädigungssatzung, die Friedhofs-satzung, die Hebesatzung, die Hundesteuersatzung, die Kurtaxersatzung, die Polizeiverordnung gegen umweltschädliches Verhalten, Belästigung der Allgemeinheit, zum Schutz von Grün- und Erholungsanlagen und über das Anbringen von Hausnummern, die Richtlinien zur Sportlerehrung samt Antragsvordrucken, die Verwaltungsgebührensatzung und die Wasserversorgungssatzung sowie die entsprechenden Änderungssatzungen.

Sollten Sie Fragen haben, so können Sie sich gerne an unseren Herrn Link, Tel. 3969-23, wenden.

Vollsperrung zwischen Ober- und Unterbirken für voraussichtlich 14 Tage

Aufgrund von Anschlussarbeiten an Schmutz- und Regenwasser wird im Zeitraum vom **26.10.2023 bis 30.11.2023** die Straße zwischen Ober- und Unterbirken für voraussichtlich 14 Tage gesperrt. Alle Anwesen in Unterbirken sind von der L127 aus erreichbar. Für die Anwohner in Oberbirken wird eine Umleitungsstrecke über die Reichlegasse ausgeschildert. Fußgänger können die Baustelle passieren. Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Ansprechpartnerinnen: Amt für öffentliche Ordnung, Frau Lade/ Frau Scherer, Tel. 3969- 51 oder 3969-36.

Hinterlassenschaften von Hunden

In der letzten Zeit häufen sich wieder die Beschwerden über die Hinterlassenschaft der lieben Vierbeiner. Neben den Verunreinigungen an Schuhen und Kleidung besteht auch eine Gefährdung der Gesundheit durch den Hundekot. Wir appellieren daher an alle Hundehalter darauf zu achten, dass ihr Hund seine Hinterlassenschaft nicht **auf Geh- und Radwegen, in Grün- und Erholungsanlagen, in fremden Vorgärten oder in landwirtschaftlichem Wiesengelände** verrichtet. Dennoch dort abgelegter Hundekot ist unverzüglich zu beseitigen. Hierfür stehen Behälter mit den sogenannten „**Fi-fi-Tüten**“ an folgenden Standorten bereit:

Stegen-Ort: Wanderparkplatz bei den Kleingärten, Bushaltestelle Oberleien, Schulstraße am Verbindungsweg zum Stockacker, Im Großacker an der L 133, Stegen-Eschbach: Steuentalstraße Ecke Reckenbergstraße, Mitteltal Höhe Peterhof, Mitteltal Ecke Hintereschbach, Stegen-Wittental: Wittentalstraße Ecke Eichbühl, Fohlenbühl am Klorerbergweg. Plastikbeutel mit aufgenommenem Hundekot bitte nicht am Wegesrand liegen lassen.

Wir möchten auch darauf hinweisen, dass es sehr viele verantwortungsbewusste Hundehalter gibt, für die diese Regeln eine Selbstverständlichkeit darstellen. Ihnen sei an dieser Stelle herzlich gedankt.

Ihre Ansprechpartnerinnen: Amt für öffentliche Ordnung, Frau Lade/ Frau Scherer, Tel. 3969- 51 oder 3969-36.



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Aktuelle Mitteilung Ihrer POLIZEI

Vermehrtes Anzeigeaufkommen nach Zusendung von Mails oder Kurznachrichten mit Links auf gefälschte Pishing-Seiten.

FAKTEN: Wir beobachten aktuell eine starke Häufung von betrügerischen Kontaktaufnahmen per Mail oder Kurznachrichten wie bspw. SMS oder WhatsApp. Dabei kommt es oft zu gravierenden Schäden. **HINTERGRÜNDE:** Betrüger versuchen Sie (meist sehr eindringlich) über diese Links auf sog. Pishing-Seiten zu lenken. Dort sollen Sie vertrauliche Daten sowie Passwörter oder Login-Daten eingeben. Die Betrüger haben somit freien Zugriff auf Ihre Onlinezugänge!

TIPPS:

1. Seriöse Unternehmen fordern Sie nicht per Mail zur Eingabe Ihrer Passwörter oder Login-Daten auf!
2. Fahren Sie zur Überprüfung vorsichtig mit dem Cursor über den Absendernamen und prüfen Sie, ob die dahinterliegende E-Mail-Adresse korrekt ist bzw. mit dem Absender übereinstimmt!
3. Verschieben Sie die Nachricht in den SPAM Ordner, damit Sie auch zukünftig von diesem Adressaten keine Nachrichten in Ihrem Posteingang erhalten.

Telefon-Hotline des Polizeipräsidiums Freiburg zum „Tag des Einbruchschutzes“ am Montag, den 30.10.2023

Ein Einbruch in den eigenen vier Wänden bedeutet für viele Men-

schen, ob jung oder alt, einen großen Schock. Dabei machen den Betroffenen die Verletzung der Privatsphäre, das verloren gegangene Sicherheitsgefühl oder auch schwerwiegende psychische Folgen, die nach einem Einbruch auftreten können, häufig mehr zu schaffen als der rein materielle Schaden. Dass man sich davor schützen kann, zeigt die Erfahrung der Polizei. Fast die Hälfte der Einbrüche bleibt zwischenzeitlich im Versuchsstadium stecken; nicht zuletzt wegen sicherungstechnischer Einrichtungen.

Am Montag, den 30.10.2023, in der Zeit von 14.00 Uhr - 19.00 Uhr, richtet das Polizeipräsidium Freiburg anlässlich des „Tag des Einbruchschutzes“ eine Telefon-Hotline ein. **Hier informieren und beraten die Spezialisten der Kriminalpolizeilichen Beratungsstelle unter der Hotline-Nr. 07641/582-300 rund um das Thema Einbruchschutz.**

Neben einer telefonischen Beratung wird auch eine **kostenlose, produktneutrale und individuelle Sicherheitsberatung** bei den Bürgern zuhause durchgeführt. Terminvereinbarungen erfolgen ebenfalls über die o.a. Telefon-Nummern oder per E-Mail unter: freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de. Weitere Informationen, Tipps und Trends zum Thema Einbruchschutz erhalten sie auch unter: www.k-einbruch.de oder www.polizei-beratung.de.

Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald/ Abfallberatung

Brauchen Sie ein größeres oder kleineres Abfallgefäß für Restabfall?

Die Abfallwirtschaft des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald informiert:

Wenn Sie im nächsten Jahr ein Restabfallgefäß mit einem größeren oder kleineren Volumen benötigen, bitten wir Sie bis **spätestens 17.11.2023** einen entsprechenden Antrag einzureichen. Bitte vermerken Sie auf dem Bestellformular, zu welchem Zeitpunkt – **ab sofort oder zum 01.01.2024** - der Änderungswunsch durchgeführt werden soll. Nach diesem Termin ist es uns aus logistischen Gründen leider nicht mehr möglich, den Austausch der Restabfallbehälter zum Jahresanfang 2024 zu gewährleisten. Änderungsanträge und Informationen erhalten Sie über die Gemeindeverwaltung und über die Homepage des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald (www.LKBH.de/alb). Den Antrag können Sie bei der Gemeindeverwaltung abgeben oder direkt an die Abfallwirtschaft des Landkreises senden (Kontaktdaten siehe unten). Selbstverständlich stehen wir Ihnen für Fragen und Informationen gerne zur Verfügung.

Unsere Kontaktdaten: Abfallwirtschaft Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, Stadtstr. 2, 79104 Freiburg, gebuehreneinzug@LKBH.de, Telefon 0761/2187-8844, Fax: 2187-8899.

Der Herbst ist da - die Blätter fallen!

Da stellt sich die Frage: Wohin mit dem vielen Laub?

Es kann gemeinsam mit gehäckselten Garten- und Küchenabfällen kompostiert werden. Die Abbau- bzw. Umwandlungsdauer der einzelnen Laubarten ist allerdings sehr unterschiedlich. Daher sollten verschiedene Laubarten mit allen übrigen Kompostrohstoffen gründlich gemischt werden. Am besten zerkleinern Sie das Laub vor dem Sammeln mit dem Rasenmäher. **Leicht abbaubar** sind Blätter von Obstbäumen, Ahorn, Linde, Weide, Esche, Eberesche, Erle und Haselnuss. **Schwer abbaubar** ist das Laub von Kastanie, Buche, Eiche, Walnuss, Birke, Akazie, Platane und Pappel. Die Verrottung lässt sich beschleunigen, wenn einige Handvoll Hornmehl eingestreut werden. Die Zugabe von kalkhaltigem Gesteinsmehl neutralisiert die Gerbsäure insbesondere aus Eichenlaub. Große Mengen an Laub (aus Privathaushalten) können auch zu den Grünschnittsammelplätzen der Gemeinden gebracht werden. Am meisten dankt es Ihnen die Natur freilich, wenn Sie Laub unter Bäumen und Sträuchern liegen lassen, oder auf abgeräumten Beeten als Mulch aufbringen. In einer ruhigen Gartenecke können Sie auch einen Laubhaufen (vermischt mit etwas Gehölzschnitt) auftürmen, der als Winterquartier für Igel und diverse Nutzinsekten dienen kann.

Achtung: Auch dieses Jahr sind wieder zahlreiche Kastanienblätter von der Kastanienmotte befallen. Diese Blätter bitte nicht auf

den Komposthaufen geben, da die Gefahr besteht, dass die Puppen der Miniermotten in den Blättern überwintern. Auch die Grünschnittsammelstellen im Landkreis nehmen dieses Material nicht an. Empfohlen wird, das befallene Laub über die Restmüll- oder Biotonne zu entsorgen. **Haben Sie noch Fragen? Abfallberatung**
Tel.: 0761 2187 9707, www.lkbh.de/alb.



KLIMASCHUTZ IN STEGEN



Caro Carotta

Bioplastik: Schlechter als sein Ruf

Die Deutsche Umwelthilfe (DUH) weist darauf hin, dass Werbung von Bioplastik-Produkten, die als kompostierbar oder biologisch abbaubar deklariert sind, eine „dreiste Lüge“ ist. Dazu testete die DUH verschiedene Bioplastik-Artikel unter Realbedingungen in einer Kompostieranlage. Nach der Kompostierung sahen Wergwertfeller oder Kleinverpackungen nahezu unverändert aus; Abfallbeutel und To-Go-Becher waren lediglich in kleine Stücke zerfallen. Laut DUH hatte sich kein einziges der kompostierten Produkte vollständig zersetzt. Außerdem müssen Kunststoffe, die die Deklaration „biologisch abbaubar“ haben, gar nicht aus nachwachsenden Rohstoffen, wie Mais oder Stärke hergestellt sein. Denn es gibt auch erdölbasierte Kunststoffe, die (unter bestimmten Bedingungen, die real aber i.d.R. nicht umsetzbar sind) durch Mikroorganismen zersetzt werden können. Genau deshalb gehören oft genutzte Plastik-Biomüllbeutel weder in die Biotonne, noch auf den heimischen Kompost, geschweige denn in die Natur zur „Entsorgung“, sondern streng genommen in den gelben Sack, was ja aber eigentlich gar nicht möglich ist, da sie ja extra zum Sammeln des häuslichen Biomülls angeschafft worden sind. Papiertüten sind im Prinzip die einzigen Tüten, die mit in den Biomüll dürfen. Noch besser jedoch ist es: Biomüll in einer mit Papier (Zeitungspapier/ Papiertüte) ausgelegten Schale sammeln und täglich in die Biomülltonne leeren. Dabei das nass gewordene Papier separat im Restmüll entsorgen.

Ansprechpartnerin: Regina Frey, regina.frey@web.de
www.klimaschutz-stegen.de, info@klimaschutz-stegen.de



SCHULE/ KINDERGARTEN

VHS-Dreisamtal Stegen

Kontakt: Tel. 980890, E-Mail: stegen@vhs-dreisamtal.de

ZQ21021-S Goldschmieden

Kursleiterin: Ulrike Fretter

Sa, 11.11., 12.00 - 18.00 Uhr und So. 12.11., 09.00 – 16.30 Uhr, Bürger-saal im Bürgerhaus Wittental, Kursgebühr 90,00 €.

Video-Selbstlernkurs Alexandertechnik: „Die Leichtigkeit des Seins“ - mit Amanda Barret

Ab **Samstag, 11.11.2023** kannst Du in den „Video-Selbstlernkurs Alexandertechnik: „Die Leichtigkeit des Seins““ bei Amanda Barret einsteigen. In diesem Kurs bekommst Du 9 Videos (8 - 9 Min) verteilt über 3 Wochen, zugänglich für 3 Monate und eine Audiodatei „Entspannung in der Ruhelage“ zum Herunterladen und Behalten. Momente der Ruhe, um Deine Kräfte aufzutanken und Deine Energie bewusster einzusetzen, trotz hektischem Alltag, findest Du in diesem Videokurs. Alle paar Tage bekommst Du ein neues Video mit Tipps, Anregungen und konkreten Körper- und Selbstwahrnehmungsübungen aus der Alexandertechnik. Diese kannst Du leicht in den Alltag integrieren, Sie fördern einen selbstständigen, achtsamen Umgang mit sich, mit dem Ziel, wieder in eine innere und äußere Balance zu kommen und das geistige und körperliche Wohlbefinden zu steigern. Anmeldung bei der VHS Dreisamtal unter Tel. 5821, Gebühr: 39,00 €.

Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg

Geprüfter Betriebswirt (HwO): Infos per Videokonferenz

An der Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg gibt es die Möglichkeit, sich neben dem Beruf innerhalb von zwei Jahren zum „Geprüften Betriebswirt (HwO)“ fortzubilden. Der nächste Kurs startet am 27. Januar 2024. Der interaktive Online-Unterricht findet immer Montag- und Mittwochabend statt. An ein oder zwei Samstagen im Monat wird der Kurs in Präsenz abgehalten. Über Ablauf, Inhalte und mögliche Zuschüsse zur Teilnahme informiert die Gewerbe Akademie am Dienstag, 07.11., 18.00 Uhr, in einer Videokonferenz. Interessierte erhalten den Zugangslink per E-Mail. Auskünfte gibt die Gewerbe Akademie unter Telefon 0761/15250-24, www.gewerbeakademie.de/weiterbildung.



VEREINSNACHRICHTEN



FSV Rot-Weiß Stegen

Herren

Sa., 28.10.2023, 13.00 Uhr, Sportplatz Wolfenweiler, Schallstadt
Herren / Landesliga: FC Wolfenweiler-Schallstadt - FSV RW Stegen

So., 29.10.2023, 12.45 Uhr, Sportplatz Ebringen
Herren / 3.Kreisliga (C): FSV Ebringen 2 - FSV RW Stegen 3

So., 29.10.2023, 15.00 Uhr, Sportplatz Ebringen
Herren / 2.Kreisliga (B): FSV Ebringen - FSV RW Stegen 2

Juniorinnen/Junioren

Fr., 27.10.2023, 18.00 Uhr, PSV-Sportanl. Freiburg
B-Junioren / 1.Kreisliga (A): SG Freiburg-St. Georgen 2 - JFV Dreisamtal 2

Sa., 28.10.2023, 10.00 Uhr, Sportplatz Ebringen
E-Junioren / Bezirksturnier: FT 1844 Freiburg 4 - FSV RW Stegen 2

Sa., 28.10.2023, 10.00 Uhr, Sportplatz Buchenbach
E-Junioren / Kleinfeldklasse: SpVgg Buchenbach - FSV RW Stegen

Sa., 28.10.2023, 10.23 Uhr, Sportplatz Ebringen
E-Junioren / Bezirksturnier: FSV Ebringen - FSV RW Stegen 2

Sa., 28.10.2023, 10.46 Uhr, Sportplatz Ebringen
E-Junioren / Bezirksturnier: FSV RW Stegen 2 - SC Mengen

Sa., 28.10.2023, 11.00 Uhr,
C-Juniorinnen / Bezirksliga: Alem. Freiburg-Zähringen - JFV Dreisamtal

Sa., 28.10.2023, 11.00 Uhr, Sportplatz Kollmarsreute, Emmendingen
D-Juniorinnen / Kreisklasse: SG Wasser-Kollmarsreute 2 - JFV Dreisamtal 3

Sa., 28.10.2023, 11.30 Uhr, An Der Bozener Straße, Freiburg
D-Juniorinnen / Bezirksliga: FC Freiburg-St. Georgen 1921 e.V. - JFV Dreisamtal

Sa., 28.10.2023, 11.30 Uhr, Kunstrasenplatz Ebnet, Freiburg
B-Juniorinnen / Bezirksliga: JFV Freiburg-Ost 2 - JFV Dreisamtal

Sa., 28.10.2023, 11.45 Uhr, Matthias-Ginter-Sportpark (KR), March
C-Juniorinnen / Kreisklasse: SG March 2 - JFV Dreisamtal 2

Sa., 28.10.2023, 12.00 Uhr, Sportplatz Buchenbach
C-Juniorinnen / Bezirksliga: JFV Dreisamtal - JFV Tuniberg

Sa., 28.10.2023, 13.00 Uhr, An Der Bozener Straße, Freiburg
D-Juniorinnen / Bezirksliga: FC Freiburg St. Georgen - JFV Dreisamtal

Sa., 28.10.2023, 16.00 Uhr, Sportplatz Schapbach, Bad
B-Juniorinnen / Landesliga: SG Wolfthal - JFV Dreisamtal

Sa., 28.10.2023, 17.15 Uhr, Kunstrasen Dammenmühle, Lahr
A-Juniorinnen / Landesliga: SC Lahr - JFV Dreisamtal

Mi., 01.11.2023, 13.00 Uhr, Obermattenstadion, Gundelfingen
C-Juniorinnen / Verbands-Pokal: SpVgg. Gundelfingen/Wildtal - JFV Dreisamtal

Mi., 01.11.2023, 14.00 Uhr, Sportplatz Oberried
B-Juniorinnen / Verbands-Pokal: JFV Dreisamtal - SV Vimbuch

Mi., 01.11.2023, 17.30 Uhr, Sportplatz Buchenbach
B-Juniorinnen / Verbands-Pokal: JFV Dreisamtal - Offenburger FV



Miteinander Stegen e.V.

Öffnungszeiten des Netzwerkbüros

Das Netzwerkbüro von Miteinander Stegen e.V. am Dorfplatz 1 ist Montag und Freitag von 9.00 – 11.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr besetzt. Es besteht die Möglichkeit, außerhalb dieser Zeiten einen Termin zu vereinbaren. Telefonisch ist das Netzwerkbüro unter Tel. 908206 oder per E-Mail unter netzwerk@miteinander-stegen.de erreichbar.



NABU Dreisamtal - Monatstreffen

Die NABU-Gruppe Dreisamtal trifft sich am **Donnerstag, den 26.10.2023** von 18.30 Uhr bis 20.00 Uhr im Alten Rathaus in Burg-Birkenhof, Höllentalstr. 56. Jeder, dem die Natur am Herzen liegt, der an der Arbeit des NABU Dreisamtal Interesse hat und sich informieren will, ist willkommen.



KIRCHENNACHRICHTEN

Kath. Kirchengemeinde Herz Jesu Stegen

SAMSTAG, 28.10.2023

Stegen Herz Jesu

18.00 Uhr Eucharistiefeier

DIENSTAG, 31.10.2023

Stegen Herz Jesu

19.00 Uhr Eucharistiefeier und Lucernarium auf dem Friedhof musikalisch gestaltet vom Kirchenchor mit einem Instrumentalensemble- auf dem Friedhof spielen Musiker aus dem Stegner Musikverein
-bitte ein Licht, Laterne oder Lampe mitbringen-

SAMSTAG, 04.11.2023

Stegen Herz Jesu

18.00 Uhr Eucharistiefeier



Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach

DONNERSTAG, 26.10.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

19.00 Uhr Rosenkranzgebet

FREITAG, 27.10.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SAMSTAG, 28.10.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SONNTAG, 29.10. 30. Sonntag im Jahreskreis

11.00 Uhr Eucharistiefeier (Minigr. 1)

MONTAG, 30.10.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

DIENSTAG, 31.10.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

18.30 Uhr Eucharistiefeier und Lucernarium auf dem Friedhof, mitgestaltet vom Kirchenchor (Minigr. 2).

Wir beten besonders für die im November 2022 bis Oktober 2023 Verstorbenen: Stefan Kollmer, Rudolf Würmle, Rosmarie Scherer, Annette Scherer, Georg Scherer

DONNERSTAG, 02.11. Kollekte für die Priesterausbildung in Osteuropa

7.00 Uhr Eucharistiefeier

FREITAG, 03.11.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SAMSTAG, 04.11.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SONNTAG, 05.11.31. Sonntag im Jahreskreis

9.00 Uhr Eucharistiefeier (Minigr. 3)
17.00 Uhr Lobpreis mit eucharistischen Anbetung - Beichtgelegenheit

Pfarrblattausträger*in gesucht Wir suchen ab Januar 2024 für die Bereiche Steurentalstraße/Berlachen/Scherlenzendobel Pfarrblattausträger*innen. Das Pfarrblatt erscheint ca. 14 x im Jahr. Nähere Informationen erhalten Sie zu den Bürozeiten im Pfarramt Eschbach unter Telefon 61363 oder per Email: jakobus-eschbach@kath-dreisamtal.de

Evang.Versöhnungsgemeinde Stegen**Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen**

Pfarramt: Dorfplatz 15, 79252 Stegen, Tel. 61504,
Email: ekistegen@t-online.de

Sonntag, 29.10.2023

10.00 Uhr Gottesdienst im ökumenischen Zentrum in Stegen mit Prädikantin Isabell Holtz

Sonntag, 29.10.2023

10.00 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum in Kirchzarten mit Prädikantin Dr. Barbara Kamke

Dienstag, 31.10.2023,

19.00 Uhr Gottesdienst zum Reformationstag mit Prädikant Georg Körner.

Gebet für den Frieden

Dienstags, 17.00 Uhr, im Ökumenischen Zentrum in Stegen.

Gospelchorprobe, immer **montags**, außer in den Schulferien, um **18.00 Uhr** im Ökumenischen Zentrum in Stegen. Neue Sängerinnen und Sänger sind herzlich willkommen!

Ökumenisches Bildungswerk Dreisamtal**Kirche als Freiraum für die eigene Spiritualität?**

Montag, 30. Oktober, 19.30 Uhr, Gemeindehaus St. Gallus, Kirchplatz 5, Kirchzarten

Referent: Dr. Stephan Trescher, Stapelfeld/Vechta

Wie wir in allen Lebensbereichen heute gerne selbst entscheiden, so auch in Glaubensdingen. An welchem Gottesdienst ich teilnehme, wo und wie ich bete, welche Vorstellung von Gott oder dem Göttlichen ich habe ...- hierbei möchten wir der eigenen inneren Stimme folgen und dem eigenen Bedürfnis. Zur christlichen Tradition gehört auf der einen Seite die Hochschätzung dieser inneren Stimme als Ort des Gottesgeistes im Menschen. Auf der anderen Seite hat die Kirche mit ihrem Dogmatismus den Einzelnen meist wenig in der Entfaltung einer selbstbestimmten Spiritualität unterstützt. Ja, sie war und ist neben vielem Positiven auch Ort von unfrei machenden Manipulationen und Machtmissbrauch im Geistlichen. Ein wachsendes Bewusstsein für solche Phänomene lässt positiv gewendet fragen: Wie können wir unsere spirituelle Selbstbestimmung stärken und einen erwachsenen Glauben fördern? Wie können wir uns von dem, was uns gegebenenfalls einengt, frei machen? Welche neuen Wege können wir gehen, welche die Gottesbeziehung als Lebensquelle stärker sprudeln lassen? Und wie können wir unsere Pfarrei als Ort stärken, an dem Menschen ihren spirituellen Bedürfnissen in aller Vielfalt und Individualität nachgehen können, an dem sie dafür Unterstützung und Gemeinschaft erfahren? Der Eintritt ist frei.

Erstkommunion 2024

In unserer Seelsorgeeinheit Dreisamtal findet in jeder Pfarrgemeinde die Feier Erstkommunion statt. Der Ort, an dem die Kinder die Erstkommunion feiern, kann gewählt werden und wird im Anmeldeformular dementsprechend vermerkt:

St. Gallus, Kirchzarten	Sa	20.04.2024
	So	21.04.2024
Herz Jesus, Stegen	Sa	27.04.2024
St. Jakobus, Eschbach	So	28.04.2024
St. Blasius, Buchenbach	Sa	04.05.2024
Mariä Krönung, Oberried	So	05.05.2024
St. Laurentius, Hofgrund	So	12.05.2024

Die Anmeldeunterlagen stehen zum Download auf der Homepage bereit oder können über das örtliche Pfarramt während der Öffnungszeiten angefordert bzw. abgeholt werden. **Anmeldeschluss ist der 30.11.2023.** Nach Anmeldeschluss werden die Eltern kontaktiert und erhalten mehr Informationen rund um die Erstkommunion. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Frau Marianne Bill (Gemeindefereferentin), Tel. 99704, Email: marianne-bill@kath-dreisamtal.de.


TOURIST-INFO


Folgen Sie uns auf
@tourismus.dreisamtal

**Wir sind für Sie da**

Tourist-Info Dreisamtal, Hauptstraße 24, Kirchzarten,
Tel. 907980, tourist-info@dreisamtal.de, www.dreisamtal.de.

Montag bis Freitag: 9.30 - 17.00 Uhr, samstags 10.00 - 12.00 Uhr, Mittwoch, Allerheiligen, 1. November – geschlossen, an Sonn- und Feiertagen geschlossen, ab dem 4. November: Montag bis Freitag 9.30 bis 13.00 Uhr.

Unsere aktuellen Tipps:

- **Donnerstag, 26. Oktober, 14.30 Uhr: Steirische Harmonika** – Konzert in der Alten Säge, Zarten (mit Bewirtung)
- **Donnerstag, 26. Oktober: 18.30 Uhr: Kulinarischer Heimatabend im Hansmeyerhof**
- Buchenbach, Anmeldung: 0761/ 5951 3340
- **Samstag, 4. November, 20.00 Uhr: Fiddlers Ruf spielt „Z’Licht go..“**, Hansmeyerhof, Buchenbach – Kartenvorverkauf in der Tourist-Info

Veranstaltungen im Dreisamtal**vom 25. Oktober bis 2. November**

(Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen finden Sie auf unserer Website dreisamtal.de/landleben/veranstaltungskalender)

Sonntag, 22. Oktober

11.00 – 12.00 Uhr: Geschichten aus allen vier Winden – Bilder-Erzähl-Theater v. Rosa Müller Ganterts Erzählkarawane Freiburg. Ohne Anmeldung. Buchenbach, Friedrich-Husemann-Klinik, Raphaelsaal.

Regelmäßige Veranstaltungen**Täglich (außer Sonntag)**

15.30-16.30 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4, www.fancy-farm.de, Ute Harre, Tel. 0171/4479607 (Anmeldung erforderlich).

Dienstags

17.00 Uhr: Auf dem Rücken der Ponys, Kinder ab 3 J., ohne Anmeldung, bei jedem Wetter (Reithalle), Erlenhof, Buchenbach-Himmelreich, Erlenhofstr. 5, www.erlenhof-himmelreich.de.

Donnerstags

20.30 Uhr: Skatabend, Kirchzarten Gasthaus Alte Post, Bahnhofstr. 38, Fritz Thiesen, Tel. 4724 (nicht an Feiertagen!).

Heimatstüble - jeden Montag 17.00 – 19.00 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27.

Schniederlihof – LETZTES WOCHENENDE: Samstag, Sonn- und Feiertag: 12.00 – 16.00 Uhr, Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg. 3.

Kienzlerschmiede, am Osterbach (Promenadenweg vor dem Schwimmbad an der Dietenbacher Str.)

Alte Säge in Zarten - **Jeden Donnerstag v. 14.30 – 16.30 Uhr: Schülercafé, Café Säge' (außer an Feiertagen und in den Schulferien):** Es gibt warme u. kalte Getränke, selbstgebackene Kuchen und frische Waffeln. **Am 26. Oktober, 14.30 Uhr: Steirische Harmonika - Konzert.**

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18, Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, Tel. 99298, www.hansmeyerhof.de. **Kulinarische Zeitreise im Hansmeyerhof** mit musikalischer Unterhaltung (Mitsingen erwünscht!).

Donnerstag, 26. Oktober: „Saumäßig gued“

Donnerstag, 30. November: „Alle Jahre wieder – GANS gued“

39,50 €/Person ohne Getränke. Anmeldung: 0761/ 5951 3340 oder info@schwarzwald-connection.de.

Samstag, 4. November: Fiddlers Ruf spielt „Z' Licht go...“ – Vorverkauf in der Tourist-Info

Historische Gassenbauernhofmühle in Oberried-Zastler, Talstraße 7. Besichtigungstermine können gerne telefonisch vereinbart werden: Tel. 989 230 (Theo Hirschbihl).

Steinwasenpark: täglich 10.00 – 18.00 Uhr, www.steinwasenpark.de.

Museums-Bergwerk Schauinsland: Führungen:

www.schauinsland.de/museums-bergwerk,

Sonntag, 22. Oktober: Silber Tod & Teufel' – Krimi-Wanderung.

Täglich nach Vereinbarung

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden, Eseln oder Ponys:

dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren.

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Walks: berggeheimnis.com

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur, mit Kräutern oder rund um den Schauinsland, mit Bike, oder Fuß dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren.



Samis Familien-Tipp

MIT SAMI AUF RÄTSELTOUR IN BUCHENBACH

Rätselkarte abgeholt (kostenlos in der Tourist-Info, im Dorfladen oder auf der Gemeinde in Buchenbach), Stift eingepackt und los geht's, das Rätselraten mit SAMI, dem Dreisamtal-Maskottchen... und wenn's geschafft ist, kannst du, mit dem richtigen Lösungsspruch, deine Belohnung im Dorfladen oder in der Tourist-Info abholen – wir wünschen ganz viel Spaß!

Touren, Events, Tipps:
www.dreisamtal.de



IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!



FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT

Fahrplanänderungen auf den DB Regio Linien S1 und S10 der Breisgau S-Bahn

Zeitraum der Bauarbeiten: In den Nächten von Do./Fr., 26./27. Oktober bis Sa./So., 28./29. Oktober, jeweils 19.20 – 05.15 Uhr.

Grund der Bauarbeiten: Brückenarbeiten zwischen Himmelreich und Hinterzarten.

Fahrplanänderungen: Streckensperrung, Zugausfälle und Ersatzverkehr mit Bussen.

Die Ersatzfahrpläne sind in den digitalen Reiseauskunftsmedien auf bahn.de sowie im **DB Navigator** eingearbeitet. Tagesaktuelle Informationen zu unseren Baustellen finden Sie im Internet unter bauinfos.deutschebahn.com (mit baubedingten Fahrplanänderungen per E-Mail als Newsletter).

Zum **10. Dezember 2023** naht wieder der alljährliche **Fahrplanwechsel**. Bei einzelnen Fahrten muss in Stegen die Haltestelle Stegen Kolleg St. Sebastian ausgelassen werden (3 Min. Fahrzeiteinsparung). In Kirchzarten muss die Bedienung des Gewerbegebietes ausgelassen werden (Fahrt von Zarten direkt zum Kirchzartener Bahnhof, da der Bus dort regelmäßig in der Stegener Straße an der Schranke steht und die Fahrgäste den Zug verpassen). Durch diese Maßnahmen erhoffen wir uns mehr Fahrplanstabilität und eine gesicherte Erreichbarkeit der Anschlussbusse und Anschlusszüge.

DB Regio Bus Baden-Württemberg, SBG Südbadenbus GmbH, Tel. 0761/2123863 oder 0152/37539295.

Infoabend - Das geht uns alle an!

Die Ausbreitung der Wölfe im Schwarzwald & die Folgen für Tier, Mensch und Landschaft

Freitag, 03.11.2023, 20.00 Uhr, Schwarzwaldhalle St. Märgen

Dr. Michael Weiler (Referent) ist Tierarzt und Spezialist für Equiden. Er ist Wolfsbeauftragter des Pferdesportverbands Hessen e.V. und hat durch seine Tätigkeit als Tierarzt im Osten von Europa seit mehr als 30 Jahren Erfahrung und Berührung mit dem Thema Weidetierhaltung und Wölfen. Der Abend wird keine Vortragsveranstaltung, sondern ein Dialog mit Interessierten. Hier dürfen Fragen gestellt werden und es werden Antworten gegeben. Der Abend ist kostenfrei. Wir sammeln vor Ort eine kleine Spende für die Unkosten der Veranstaltung. Veranstalter: Aktionsgruppe Wolf, www.aktionsgruppewolf.de.

Tanzmusikskonzert mit der Badischen Brätwurstmusik

Samstag, 04.11.2023, 17.00 Uhr im Schwarzwälder Skimuseum Hinterzarten, Eintritt frei! Spenden erwünscht.

„Die Brätwurstmusik macht Volksmusik. Und in einer Zeit, in der schlagerhafter Pop als Volksmusik bezeichnet wird, ist das, was die Brätwurstmusik macht, im herkömmlichen, authentischen und wohlthuenden Sinne wirklich Volksmusik. Im Mittelpunkt des Ensembles stehen die Streicher: Geigen, Bratsche, Kontrabass. Dazu kommen Steirische Harmonika, Harfe und bisweilen Tuba.“

Mitgliederversammlung Dreisam-Stromer e.V.

Der Bürgerbusverein Dreisam-Stromer e.V. lädt alle Mitglieder und Interessierte herzlich zur sechsten Mitgliederversammlung ein. Sie findet statt am **Freitag, den 11.11.2023, 18.30 Uhr in der Großen Stube**, Talvogteistraße 12, Kirchzarten.

Tagesordnung u.a.: Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit, Annahme der Tagesordnung, Jahresbericht 2022, Rechenschaftsbericht 2022, Beschlussfassung über die Feststellung der Jahresrechnung 2022 des Vorstandes, Entlastung des Vorstandes, Außerordentliche Wahl der/des stellvertretenden Vorsitzenden.



Haus Demant - Kirchzarten/ Burg-Birkenhof / Veranstaltungen im November 2023

07. und 21.11.2023: 13.30 Uhr, Gedächtnistraining,
Kontakt: Martina Meier, Tel. 1590.

Dienstag, 14. und 28.11. 2023: 13.30 Uhr, Bewegung, Entspannung
und Spiele für ALLE, Kontakt: Liselotte Tritschler, Tel. 99905.

Dienstag, 14. und 28.11.2023: 18.00 Uhr, Treffen der Gruppe Krü-
mel (14-tägig): Kontakt und Information: Martina Hog, Tel. 62119
und Carolin Saitre, Tel. 0761/69655073.

Dienstag, 21.11.bis 20.12. 2023: Weihnachtsausstellung und Ver-
kauf von selbst hergestellten Weihnachtsgeschenken des Holz- und
Kreativateliers Kirchzarten. Dienstag, Mittwoch und Donnerstag-
nachmittag von 13.30 Uhr – 16.00 Uhr.

Mittwoch, 08.11.2023: 14.00 Uhr: Musikalische Unterhaltung und
Volksliedersingen mit Klaus Birkenmeier.

Donnerstag, 02., 09. 16., 23. und 30.11.2023: 13.30 Uhr, Aktiver
Kreativnachmittag, Kontakt: Christel Kehrer, Tel. 905312. Aktives und
kreatives Gestalten im Haus Demant, in der Malwerkstatt, im Garten
und am Kaffeetisch für ALLE (Erika Graf).

Donnerstag, 2.11. oder 23.11. 2023: Schütze dein Kind vor On-
line-Gefahren: für Eltern... Begleiten, schützen, fördern. Wähle jetzt
deinen Workshop-Abend von 18.30 bis ca. 21.30 / 22.00 Uhr, Teil-
nahme: 35,00 €, Kontakt: Regina Nieberle – Medienkompetenz, Tel.
0171/2182 445.

Donnerstag, 9.11. oder 30.11.2023: Zum Glück onlinefit – Ins-
tagram Co. für Einsteiger, Nutzer, Senioren, Singles... Licht im On-
line-Dschungel! Wähle jetzt deinen Workshop-Abend von 18.30 bis
21.30 / 22.00 Uhr, Teilnahme: 35,00 €, Kontakt: Regina Nieberle – Me-
dienkompetenz, Tel. 0171 2182 445.

Freitag, 03., 10., 17. und 24.11.2023: 13.30 Uhr, Offener Frei-
tags-Treff: Spielenachmittag-Senioren sind herzlich willkommen!
Kontakt: Liselotte Tritschler, Tel. 99905.

Barockkirche in St. Peter Kurse/Ausbildung Kantoren

Neue Kurse für Orgelspiel und Chorleitung

Im Dezember beginnen neue Kurse für Orgelspiel und die kirchenmu-
sikalische C-Ausbildung. Der Kurs „Kirchenmusikalischer Unterricht“ in
Orgel dauert zwei Jahre, er wendet sich an junge Menschen, die erste
Erfahrungen mit einem Tasteninstrument gemacht haben und neugierig
sind, die Klangräume einer Orgel kennenzulernen. In wöchentlichem
Unterricht lernen die zukünftigen Organisten auf einer Orgel zu spielen,
elementare Musiklehre und die Grundlagen des Gottesdienstes. Häufig
übernehmen Kirchenmusiker sowohl das Orgelspiel als auch die Lei-
tung eines Kirchenchores. Diese Kombination deckt die C-Ausbildung
ab. Zum Orgelunterricht kommt ein Kursabend pro Woche mit Harmo-
nielehre, Gehörbildung und Chordirigieren. Intensivkurse der Erzdi-
özese vertiefen diese Inhalte. Der Kurs dauert drei Jahre und wird mit
Prüfungen abgeschlossen. Kursorte sind Neustadt, St. Peter und Kirch-
zarten. Es besteht auch die Möglichkeit, einen Kurs „Kinderchorleitung“
zu belegen. Kontakt: Johannes.Goetz@t-online.de.

Ausbildung für ehrenamtliche Kantorinnen und Kantoren „Vor- singen im Gottesdienst“

Das Bezirkskantorat Hochschwarzwald bietet zusammen mit dem
Amt für Kirchenmusik Freiburg unter der Überschrift „Vorsingen im
Gottesdienst“ eine Ausbildung für ehrenamtliche Kantorinnen und
Kantoren an. Die einjährige Ausbildung beinhaltet qualifizierten Ein-
zelunterricht im Fach Stimmbildung. Die Theorie und Praxis des Vor-
singens im Gottesdienst wird in vier Sonderterminen (samstags von
16.00-17.30 Uhr) vermittelt. Voraussetzungen für die Ausbildung, die
für Personen im Alter von 16-65 Jahren angeboten wird, sind eine
bildungsfähige Sing- und Sprechstimme, Notenkenntnisse, sowie
die Bereitschaft zum regelmäßigen Engagement im Gottesdienst.
Das monatliche Unterrichtsentgelt beträgt 40,00 Euro. Nähere In-
formationen erhalten Sie bei Bezirkskantor Johannes Götz. Ausbil-
dungsbeginn ist der 01.12.2023.



BIER-BACKTEIG-CHAMPIGNONS IM LINGUINE-NEST AN PILZSCHAUM UND HERBSTLICHEM PFIFFERLING-BLATTSALAT MIT TRAUBEN

ZUTATEN

FÜR 4 PORTIONEN

BIER-BACKTEIG-CHAMPIGNONS

300 g Champignons
150 g Weizenmehl
100 ml Pils-Bier
100 ml Milch
2 Eier
Salz, Pfeffer aus der Mühle
Rapsöl zum Ausbacken

LINGUINE-NEST

350 g Linguine-Nester (ital. Nudelsorte - gibt es im Supermarkt)
2 EL geriebener Parmesan
frische Thymianblätter

PILZSCHAUM

200 g Champignons, fein geschnitten
2 Schalotten, geschält, fein gewürfelt



1 EL Butter
2 Zehen Knoblauch, geschält, fein gewürfelt
100 ml Portwein (alternativ: Gemüsebrühe)
250 ml Gemüfefond
Salz, Pfeffer, Thymian
1 EL Mascarpone

HERBSTLICHER PFIFFERLING-BLATTSALAT MIT TRAUBEN

1 Schalotte, gehackt
4 EL Traubenkernöl
2 EL Apfelessig
1 EL Zitronensaft
Salz, Pfeffer aus der Mühle
120 g Pfifferlinge, geputzt
2 EL Butter
200 g Trauben, gewaschen
200 g Blattsalate, gerüstet

ZUBEREITUNG

BIER-BACKTEIG-CHAMPIGNONS:

Champignons putzen. Alle anderen Zutaten (ohne das Öl) miteinander zum Bier-Backteig verrühren, durch ein Sieb passieren und etwa 15 Minuten ruhen lassen. Champignons nacheinander durch den Backteig ziehen und in heißem Rapsöl ausbacken.

LINGUINE-NEST:

Nudelwasser aufstellen und Linguine Nester nach Packungsanweisung al dente kochen, dann absieben.

PILZSCHAUM:

Champignons und Schalotte in der Butter goldbraun anrösten. Den Knoblauch zugeben und zwei Minuten mitrösten, dann mit Portwein und 50 g vom Gemüfefond ablöschen und einkochen. Mit den restlichen 200 ml Gemüfefond auffüllen, 5 Minuten köcheln lassen, mit Salz, Pfeffer und Thymian abschmecken. Dann mit Mascarpone aufmixen. Durch ein feines Sieb passieren, vor dem Servieren nochmals aufschäumen.

HERBSTLICHER PFIFFERLING-BLATTSALAT MIT TRAUBEN:

Schalotte mit Essig, Öl und Zitronensaft verrühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Pilze halbieren. Butter in einer Bratpfanne erhitzen. Pilze dazugeben und bei mittlerer Hitze ca. 2 Minuten braten. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Trauben halbieren. Blattsalate mit Pfifferlingen und Trauben auf vier Salattellern anrichten. Mit dem Dressing beträufeln; Salatteller auf den Tisch stellen.

Nudelnester und Bier-Backteig-Champignons auf vier Tellern mit geriebenem Parmesan und frischen Thymianblättern anrichten und servieren.

TIPPS & TRICKS

Speisen mit Champignons schadet ein nochmaliges Erhitzen nicht - allerdings gilt dies nur, wenn sie nach dem ersten Servieren im Kühlschrank aufbewahrt werden. Waldpilze hingegen bitte keinesfalls erneut aufwärmen. Linguine sind eine Pasta-Art, die Spaghetti ähneln, aber im Unterschied zu diesen abgeflachte Ränder haben. Die Nudeln gibt es bereits fertig in Form eines Nestes. Falls im Geschäft nicht vorhanden, gekochte Linguine mit Hilfe eines Glasschüsselchen auf dem Teller in Nestform arrangieren.



Unseren Musterkatalog auf www.primo-stockach.de anschauen.

Wer früh bucht, bekommt 10% Rabatt

Suchen Sie sich jetzt gleich Ihr Wunsch-Motiv aus und senden Sie uns Ihren Anzeigenauftrag bis zum **01.11.2023**.
Dann erhalten Sie einen **Rabatt von 10%**!

Ihre Weihnachts- und Neujahrsgrußanzeige ist somit rechtzeitig auf dem Weg und Sie können sich ganz entspannt Ihrem Weihnachtsgeschäft widmen.

Wer viel bucht, spart zusätzlich 5% bis 10%

Grüßen Sie auch Ihre Kunden und Geschäftspartner in Ihren Nachbargemeinden. Machen Sie von unseren günstigen Kombinationsangeboten Gebrauch! Natürlich können Sie auch alle anderen Ausgaben frei nach Ihren Wünschen kombinieren, nicht nur die aus Ihrer direkten Nachbarschaft.

3 Ausgaben: 5% Rabatt **5 Ausgaben: 10% Rabatt**

Wer online bucht, bekommt 5% Rabatt

Sie mögen es einfach und bequem? Dann buchen Sie doch im Internet!
Unser Online-Kalkulator spart Ihnen Zeit und Geld.

Auf www.primo-stockach.de können Sie Ihre Anzeige in wenigen Schritten aufgeben.
Der Anzeigenpreis wird direkt berechnet. Jetzt testen!



Immobilienverkauf?

Gerne unterstütze ich Sie.
Tel: **0170 - 188 17 43**
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
s.consagra@baum-immobilien.de

BAUM
Immobilien

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Hausarzt

sucht ein Einfamilienhaus im Dreisamtal zum Kauf über
Postbank Immobilien GmbH, Bertoldstraße 55-59,
79098 Freiburg, Telefon: 017631432537

Gartengrundstück gesucht

Suche Gartengrundstück, Streuobstwiese, ehem. Reben o. Ä.
zum Kauf, zur priv. Nutzung als Freizeitgrundstück.
Tel. 0151 / 438 74 928

Suche dringend freundlichen Platz zum Wohnen

1-2 Zimmer, auch gemeinschaftlich, in Stegen und Umgebung. Gerne Mithilfe in
Haus/Garten oder Betreuung. Bin Sozialpädagogin, 67, teilzeit-berufstätig.
Näheres: 0157 8719 5615 oder g.beringer@posteo.de



Ristorante • Pizzeria Bertoldus Brunnen

LIEBE GÄSTE
WIR HABEN GEÄNDERTE
ÖFFNUNGSZEITEN IN DEN
HERBSTFERIEN

- DI., 31. OKT.
- DO., 02. NOV.
- FR., 03. NOV.
- SA., 04. NOV.

AB 17 UHR

So., 29. OKT. &
Mi., 01. NOV. AB 12 UHR

FAMILIE LO CONTE GÖTZ

Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2

Garage Weilerstraße in Stegen

Suche Einzelgarage in der Weilerstrasse in Stegen langfristig
zu mieten. Würde ggf. Solarzellen montieren lassen für ein E-Auto.
Tel. 0152 55285122

Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



Ihr Fachberater vor Ort
Herr Manuel Estrada
Telefon 01590 4335126
m.estrada@pfullendorfer.de

www.pfullendorfer.de

Ein neues Kapitel beginnt!

Ich, w., suche gemütl. 2-Zi.-Whg. im Freib. Umland, um näher bei meinen Töchtern
u. Enkeln zu sein. Ich bin finanz. unabh. ruhig, zuverl., tier- u. rauchfrei.
Einzug ab 02/24. Ich freue mich über Ihre Angebote! **0176 - 47 65 31 45**

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss in KW 44!

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 44 erscheinen?
Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund von **Allerheiligen** am 01. November 2023
ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr
Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr
Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss
Ihre Anzeige für KW 44 spätestens am Freitag, 27.10.2023
im Verlag eingehen.



 0 77 71 93 17-11
 anzeigen@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de

